

Séance ordinaire du conseil d'arrondissement du lundi 4 août 2014

ORDRE DU JOUR

10 – Sujets d'ouverture

- 10.01 Ouverture de la séance
- 10.02 Lecture de la prière
- 10.03 Présentation du SPVM
- 10.04 Période de questions du public
- 10.05 Adoption de l'ordre du jour de la séance du conseil d'arrondissement
- 10.06 Approbation du procès-verbal de la séance du conseil d'arrondissement tenue le 14 juillet 2014, à 19 h

20 – Affaires contractuelles

- 20.01 Accorder une subvention financière au montant de 1 500 \$ à l'organisme Patinage Québec dans le cadre de la tenue des championnats québécois d'été au Sportplex Pierrefonds du 7 au 10 août 2014.
- 20.02 Autoriser la tenue du spectacle équestre du Carrousel de la Gendarmerie royale du Canada du 25 au 28 septembre 2014 sur le terrain adjacent à la mairie d'arrondissement, approuver à cet effet le protocole d'entente de soutien technique et financier au coût de 45 990 \$ (taxes incluses) avec l'organisme la Société pour les enfants handicapés du Québec, autoriser le directeur d'arrondissement à signer ledit protocole d'entente et autoriser l'affectation de la somme de 45 990 \$ (taxes incluses) des surplus de l'arrondissement
- 20.03 Accorder le contrat 14-13192 de services professionnels en ingénierie et en architecture de paysage à la firme Bouthillette Parizeau inc. pour la réalisation des plans et devis ainsi que pour la surveillance des travaux pour le projet d'agrandissement et de réaménagement de la bibliothèque de Pierrefonds situé au 13 555, boulevard de Pierrefonds, pour un montant de 746 996,20 \$ (contingences et taxes incluses) - Approuver un projet de convention à cette fin et autoriser une dépense maximale de 805 803,72 \$.
- 20.04 Accorder le contrat ST-14-09 à Construction et pavage Jeskar Inc. pour les travaux d'aménagement comprenant la construction d'aire de jeux et de repos, la construction et réfection de sentiers asphaltés, la fourniture et la pose de mobilier et travaux connexes dans divers parcs dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro - Dépense totale de 1 009 128,45 \$, taxes incluses
- 20.05 Accorder le contrat ST-14-11 à Construction PDN et fils inc. pour la réfection de la maçonnerie du Centre communautaire Marcel Morin dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro - Contrat de 144 178,65 \$, taxes incluses, incluant des contingences de 13 107,15 \$ (Soumission 131 071,50 \$)
- 20.06 Accorder le contrat ST-14-12 à Groupe DCR pour l'accessibilité universelle du chalet Brook dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro - Contrat de 142 893,01 \$, taxes incluses, incluant des contingences de 12 990,27\$ (Soumission 129 902,74 \$) - Autoriser un virement budgétaire de 117 000,00 \$ du PTI du service de la gestion et planification immobilière vers l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro

- 20.07** Accorder le contrat ST-14-19 à Roxboro Excavation inc. pour les travaux de reconstruction de la chaussée, travaux de drainage, pavage, bordures et travaux connexes sur les rues Acres et d'Auteuil dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro - Dépenses totales 255 387,58 \$, taxes incluses (contrat 249 387,58 \$ + incidences 6 000 \$)
- 20.08** Accorder le contrat ST-14-20 à Excavation Gricon pour la reconstruction de la chaussée, travaux de drainage, remplacement des conduites d'aqueduc, remplacement des branchements de services, pavage et bordure sur la rue Lorraine dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro - Dépense totale de 388 465,11 \$, taxes incluses (Contrat 372 465,11 \$ + incidences 16 000,00 \$)
- 20.09** Accorder le contrat ST-14-21 à Excavation Gricon pour la reconstruction de la chaussée, travaux de drainage, remplacement des conduites d'aqueduc, remplacement des branchements de services, pavage et bordure sur la rue Varennes dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro - Dépense totale de 454 480, 74 \$, taxes incluses (Contrat 436 480,74 \$ + incidences 18 000,00\$)
- 20.10** Accorder le contrat ST-14-22 à Groupe DCR pour l'accessibilité universelle du chalet Alexander dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro - Contrat de 192 821,31 \$, taxes incluses, incluant des contingences de 17 529,21 \$ (Soumission 175 292,10 \$) - Autoriser un virement budgétaire de 158 000,00 \$ du PTI du service de la gestion et planification immobilière à l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro.

30 – Administration et finances

- 30.01** Autoriser une dépense d'un montant de 15 000 \$ taxes incluses, provenant du compte de surplus libre afin de promouvoir et bonifier l'offre d'activités artistiques dans l'arrondissement pour les mois de septembre à décembre 2014.
- 30.02** Informer le Conseil d'arrondissement de la réception d'une commandite provenant de la Caisse populaire Desjardins Sainte-Geneviève de Pierrefonds au montant de 3 000 \$ au soutien de la programmation culturelle estivale extérieure, et autoriser un virement de crédit au budget d'opération 2014, tel que stipulé à l'article 144 du chapitre IV - Dispositions financières de la Charte de la Ville de Montréal.
- 30.03** Informer le Conseil d'arrondissement de la réception d'une subvention provenant du ministère du Patrimoine canadien et des Langues officielles au montant de 8 000 \$ liée aux événements organisés lors de la fête du Canada 2014 à l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro, et autoriser un virement de crédit au budget d'opération, tel que stipulé à l'article 144 du chapitre IV - Dispositions financières de la Charte de la Ville de Montréal.
- 30.04** Reddition financière pour la période du 29 mai 2014 au 30 juillet 2014

40 – Réglementation

- 40.01** Approuver le procès-verbal de la réunion du Comité de signalisation et sécurité routière tenue le 25 juillet 2014, amender l'Annexe A du règlement 868 de l'ancienne Ville de Pierrefonds concernant la circulation et la sécurité publique et du règlement 98-596 de l'ancienne ville de Roxboro régissant le stationnement sur les voies publiques.
- 40.02** Dérogation mineure - Étude 3000781228 - 4500-4510, boulevard Saint-Charles - lot 1 070 356
- 40.03** Dérogation mineure - Étude 3000780772 - 5251, rue du Sureau - lot 4 040 057
- 40.04** Dérogation mineure - Étude 3000780773 - 5291, rue du Sureau - lot 4 040 056
- 40.05** Dérogation mineure - Étude 3000771096 - 10590, rue Belair - lot 1 388 348
- 40.06** Dérogation mineure - Étude 3000781106 - 13075, rue Duff - lot 1 370 303
- 40.07** P.I.I.A. - Construction d'un nouveau bâtiment unifamilial isolé au 39, rue Colbert (lot 2 262 113)
- 40.08** P.I.I.A. - Projet de rénovation (remplacement des revêtements extérieurs) du bâtiment commercial situé au 15745 - 15783 boulevard de Pierrefonds (lot 1 072 170)

- 40.09** P.I.I.A. - Construction d'un nouveau bâtiment multifamilial isolé au 5251, rue du Sureau (lot 4 040 057)
- 40.10** P.I.I.A. - Construction d'un nouveau bâtiment multifamilial isolé au 5291, rue du Sureau (lot 4 040 056)
- 40.11** P.I.I.A. - Construction d'un nouveau bâtiment commercial isolé (dépanneur/ station d'essence / lave-auto) au 4500 - 4510, boulevard Saint-Charles (lot 1 070 356)

51 – Nomination / Désignation

- 51.01** Nommer la conseillère Catherine Clément-Talbot comme maire suppléant pour la période du 5 août 2014 au 2 février 2015 inclusivement

70 – Autres sujets

- 70.01** Levée de la séance